

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions**  
**- TPSGC**  
**BFC Bagotville, CP 380**  
**CFB Bagotville, PO Box 380**  
**Bâtiment 71, local 115**  
**Building 71, Room 115**  
**Alouette**  
**Quebec**  
**G0V1A0**

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
TPSGC/PWGSC  
BFC Bagotville, CP 380  
CFB Bagotville, PO Box 380  
Bâtiment 71, local 115  
Building 71, Room 115  
Alouette  
Québec  
G0V1A0

|  |  |
|--|--|
| <b>Title - Sujet</b><br>Aluminum Floating Docks System   |  |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>W0138-12L002/A   | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>001                                    |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>W0138-12L002  | <b>Date</b><br>2013-01-11  |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$BAL-001-15115  |  |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>BAP-2-35529 (001)   | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>                                     |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2013-01-21</b>   | <b>Time Zone</b><br><b>Fuseau horaire</b><br>Heure Normale du l'Est<br>HNE |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>  |  |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Tremblay, Marial  | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>bal001                               |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(418) 677-4000 (4159)  | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(418) 677-3288                               |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b><br><br>For the Cadet Region Support Unit East Region (CRSU East) - DND<br><br>Delivery and Installation Site:<br>Anse a Benjamin<br>La Baie - Saguenay, Quebec, Canada |  |

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

|   |  |
|---|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>   | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b><br><br><br><br><br><br><br><br><br><br><b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>  |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b><br><br><br><br><br><br><br><br><br><br><b>Signature</b><br><br><br><br><br><br><br><br><br><br><b>Date</b> |  |

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0138-12L002/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0138-12L002

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

BAP-2-35529

Buyer ID - Id de l'acheteur

ba1001

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

## Closing Date

The closing date of the Request for Proposal is changed as follows:

- Delete: ~~January 15~~, 2013, 2 p.m., Eastern Standard Time (EST).
- Insert: January 21, 2013, 2 p.m., Eastern Standard Time (EST).